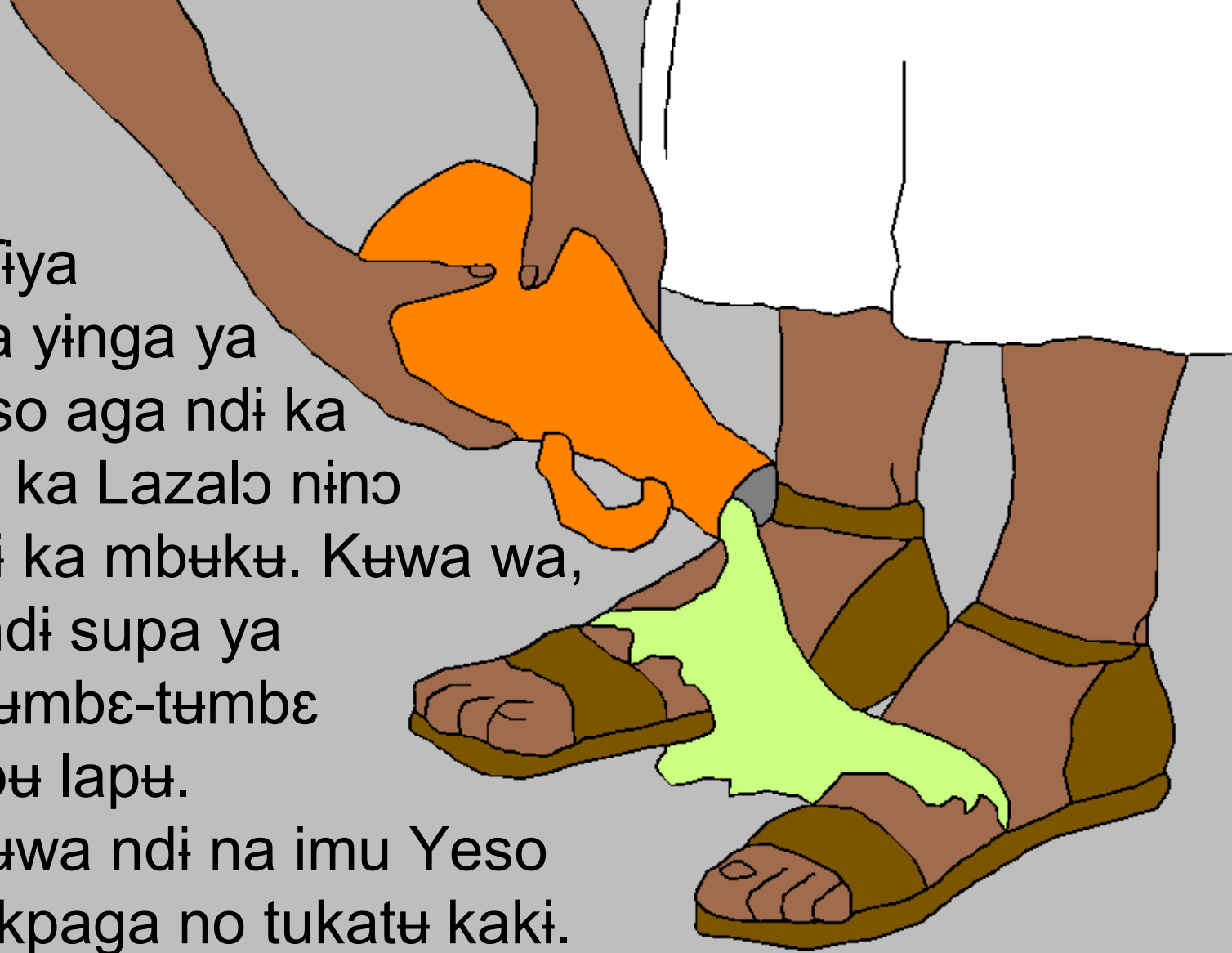


www.BibleForChildren.org

Matayo 26



Masye madfiya
kambwa wa yinga ya
Pasika, Yeso aga ndi ka
Betania, ke ka Lazalo nino
arupisa ndi ka mbuke. Kwa wa,
Malia ava ndi supa ya
malazi matumbe-tumbe
na ma ligabete lapete.
Agbodyo kwa ndi na imu Yeso
ka magete, akpaga no tukate kaki.
Se ya malazi ohuma ndi ndabete yasi.



Kwa wa, Yuda Isikalioti, bemoti luga ka batumbwa
tekebe na baba, inda ndi ka bokumu-kumu kye ugabiliyi
Yeso. Niyu bakana beyu, bogwa ndi
magyaga, bawanyaga buyi.
Yuda aranga kwa kakisa
pisi kangabiliya Yeso.



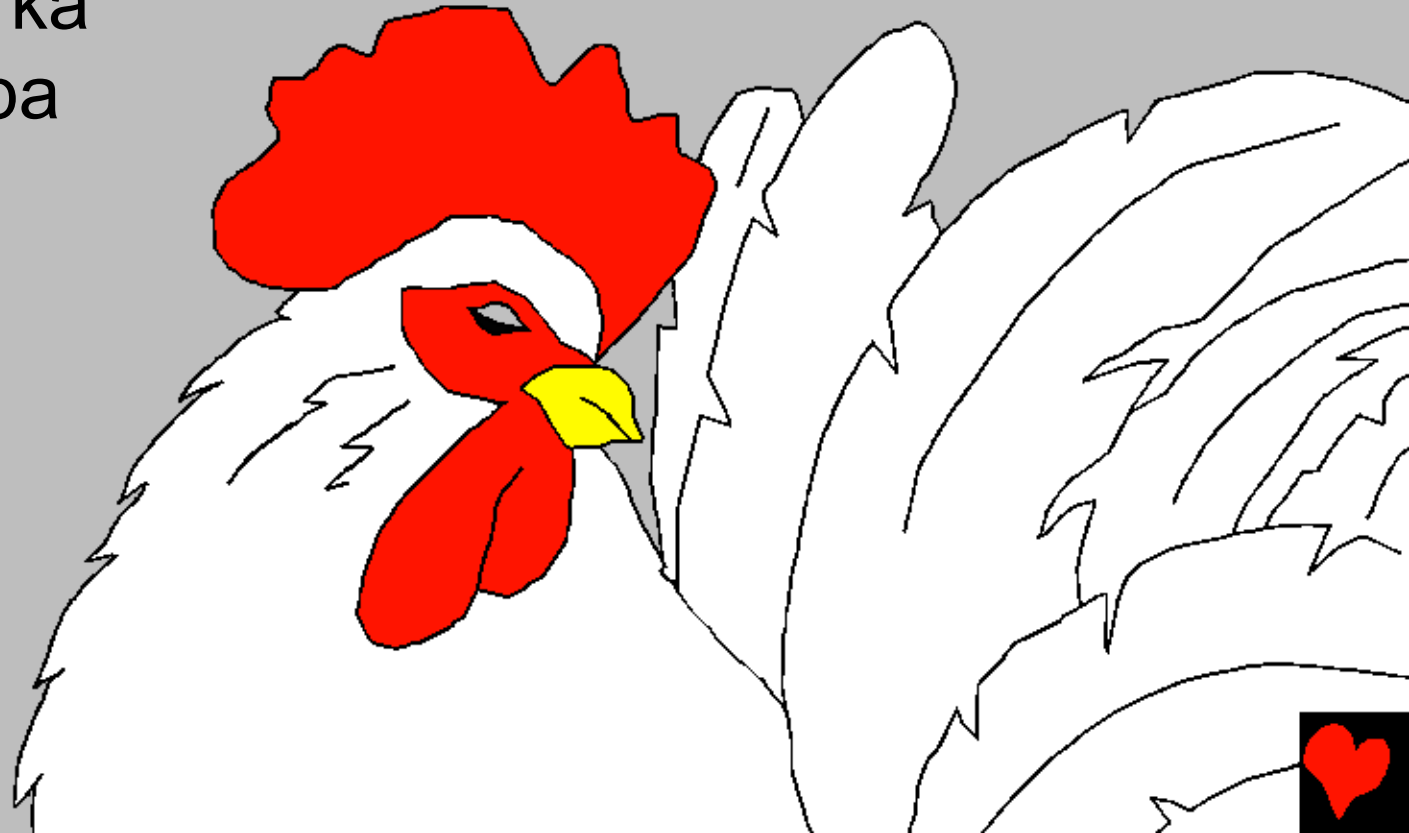
Ɓabibya ɓagya ndi mɔɗɔngɔni ɓeyɔ
Yeso ɛkrɔmya ndi mino, ɓamba
kɛwa ndi malili ma Pasika kɛ ɓeyɔ.
Ngbingo yi nɛno ɓa ndi mino kalyalya,
Yeso ava ndi mukati. Kumbuso
kabibisa Kunzi, obunonogo, ɛrɔga
ɓabibya kaki. Ɔɓikya kɛwa ndi ɓe:
«Voni, malya, a nzɛyi kami.»



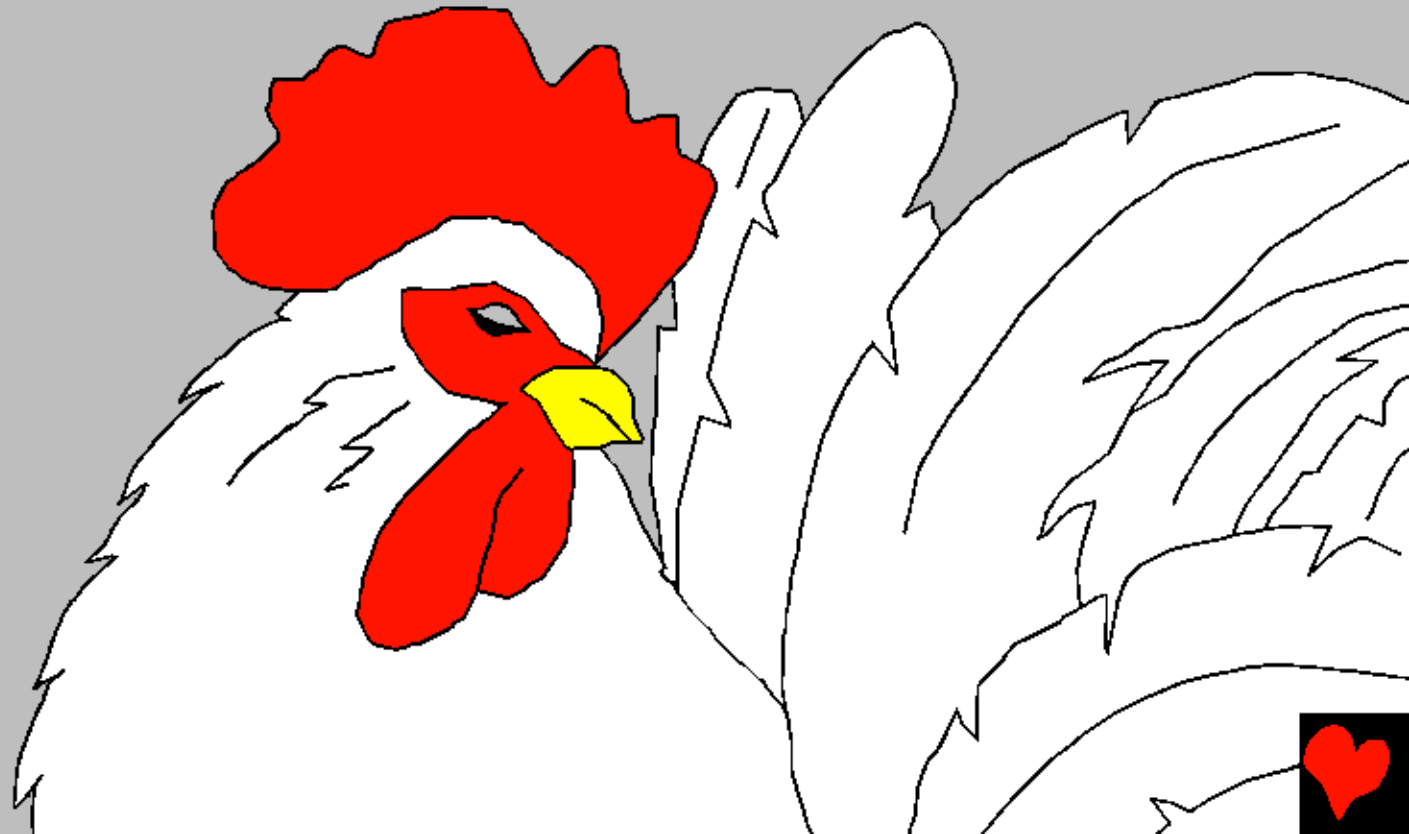
Kɛwa wa, awa ndi kɔɔ, kumbuso
kabibiso Kunzi, ɛpá. Ɖɔkya ndi bɛ:
«Mwoni ibunu basi! A bɛyɔ, niyina a
bangɛ kami. Bangɛ ya agɛmɛ ko
Kunzi. Odukonaga ndɛkɛ ko bulya ka
batɛ budingi na ko bulya mɛpilya ma
bɛnyɛ.»



Yeso abikya kɛwa ndi Simoni Petele be: «Hukana binza, Simoni: Bahukulyi Abili pisi be amɛpɛpi basi beyɔ baripaga mino mɛrɛnga. Luki limoti imi nulumbilyito bi ambe baya kakɛ kodikogonitɔgɛ, iwɛ, wakemigilyoku banɛ bata, utumisa bamamakɛ mambengi.» Petele aka ndi be: «Mombukwono-dosu, na wakitɛlya kaina ka ligbito, gɛtɛgɛ ka kukwakɛ aka pa imoti na iwɛ.»



Yeso asikisya ndi be: «Ρετρε, nakαυbikyα
bingbanganya ambε no biti ya lisyε li nili, kαkα kalikagα
ni wakanemongonyigα nganga yisaα.»



Kɛwa wa, Yeso na babibya
kaki bosila ndi ka
Getesemani. Ngbingo yi
nino badwe ndi mino,
ɛbikya be: «Wikonononi
wanɛ ko ngbingo yi nino na
mbeyi mino kaina kalamba
kɛ.» tyi aka ndi be: «Aba,
Baboo, kegɛ na likrɛmɛka
nɛ ɛkitaga iwe. Ikidisyano
baka koro wa yigyogyiso yi
nimɛ. Wakogyonito nɛ imi
nakapa, luki limoti, gya nɛ
aka lo iwe wakapa.»



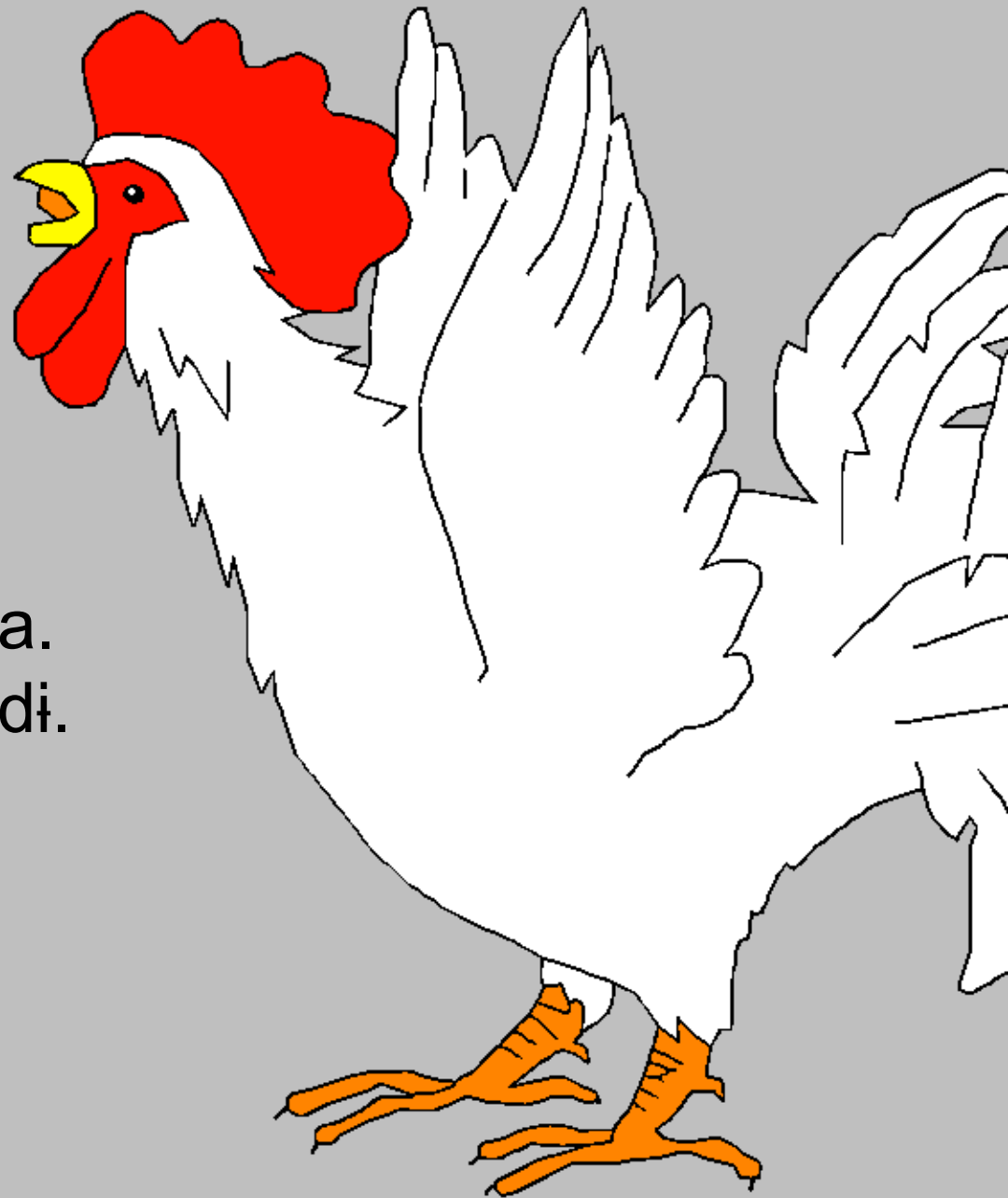
Ƨyi Yuda ɪnda kɛwa ndi ko tiko kɛ. A ndi pa imoti na ambaza ka basɛda na bazamɛ ba Ndabɛ ko Kunzi niɓo bokumu-kumu na Ƴafalisayo bara' ndi. Ƴatɛ bi niɓo ba ndi na mamɔmɔ, batala na makrɛmɛka ma bangɛ. Ƴemoti luga kabɛ ayipo mɛgya-ligubo ko kumu-kumu, ako ndi kutiliko kwa kɛmbanzikaniko. Luki limoti Yeso ɛɓikya be: «Wosoni, ama bɛbwa.» Avila ndi kutiliko ka alɛkɛ no, ahukuso.



Kɛwa wa bagwi ndi Yeso. Baga na iyi, bamingyisa ndi ka ndabɛ ko kumu-kumu. Pɛtɛɛ a kɛwa ndi iyi kabibya ni a byi. Bagbɛnda ndi buku ka pa yangba, bikanana ndi wa, Pɛtɛɛ odoku ndi gɔni kaiko luga kabɛ.



Bemoti ka bagya-ligubo ko kumu-kumu, nino a ndi mamaki alukɛ nino Petele ako ndi kutiliko, abikya be: «Ambɛ, imi, nakamuminigɛ mbeyi bi na iyi ko tiko?» Petele igilya bata ndi kaanganya. Wa aka wa, kɔkɛ alika ndi. Petele opura ndi kunzi, arɛnga ndi kagama no kumbu kɛgbɛ.



Kumbuso yi, ambaza wasi atukya, baga ndi na Yeso ke ka Pilate. Pilate aka ndi na iyi be: «twe no wa ngama ka Bayuda?» Yeso amigisya be: «twe no wakabikya beyo.» Yeki Pilate a ndi kapa aka kakula Yeso, igilya bata ndi kabikya beyo. Luki limoti bidukulaga ndi karamikana, banabikya be:



«Mebangilaga ka musalaba!
Mebangilaga ka musalaba!»



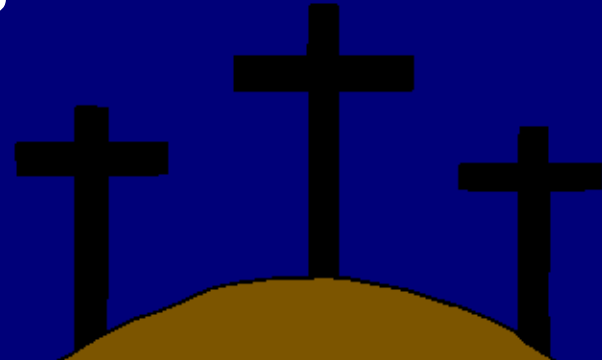
Pilatɩ ɩpá kɩwa ndi Yeso be kyɛ
babangilagi ka mɩsalaba. Basɩda
bava kɩwa ndi Yeso. ɩyi Yeso
mombukwana-daki yi no abinika ndi
mɩsalaba kaki, opupa ndi kunzi wa
gɩɩɩ. ɩnda kɩwa ndi miso ya pa niyɔ
balikyaga be «Pa ya ɩkrɩkrɩkɩsɔ»
isi yi na Libelenia be «Golgota.»



Кѣ бѣуѡ, бѣбѣнгилѣга нѣдѣ Йѣсо ка
мѣсалѣба на бѣтѣ бѣгѡгѡ бѣбѣа, нѡ
кѣ, нѡ кѣ.



Mɔni olimika ndi, kutuko nikwo ikaga ndi kubongiso
kagbanana pa yotu na pa yotu kɛgbɛ kɛ ka Ndabɛ ko
Kunzi, anɛika ndi lugo. Yeso igomisa ndi na liyɛ larɛ
bɛ: «Baba ooo, nigisini limbengi kami
ka maɓɔkɛ kakɛ.» Niyɔ abikya
bɛyɔ, osisa limbengi.



Yezefu, mutu wa gudu wa Alimatia, a
ndi mutu wa ibiba ka Basa-Yidingi,
osiloku ndi. Ikaga ndi
kabundaga Bungama ko
Kunzi. Aga kewa ndi ni
kegu na kubangaku ka
ngama mudingi beyo
ka Pilatu kakunga
manda ka Yeso.

Yezefu oluwa ndi
kutuko kwanza, asisa
ndi ka musalaba,
otikyaga na kutuko kwi
nikwo, amongosa ka
mbuku niyo bakpo ndi ka
litalu. Kumbuso yi, adula
ndi mupumi mi na litalu
lidingi bingbufu.



Ƴugala bi, akaibikya be lisyε li nilo a
kambwa wa nilo la kibungusyogo ka
Lisyε la kimumbiso,
bokumu-kumu na
Ƴafalisayo baga ndi ka
Pilatu.



Babikya ndi be: «Mombukwono-dosu!
Totomonini bata beyo metu wabongo
yi nitu abikya ndi mino
ngbingo yi nino a mbeyi
ndi mino mubisi aka be:
«Kumbusa wa masye
masaa, nopupatu ka
mbuku.»»

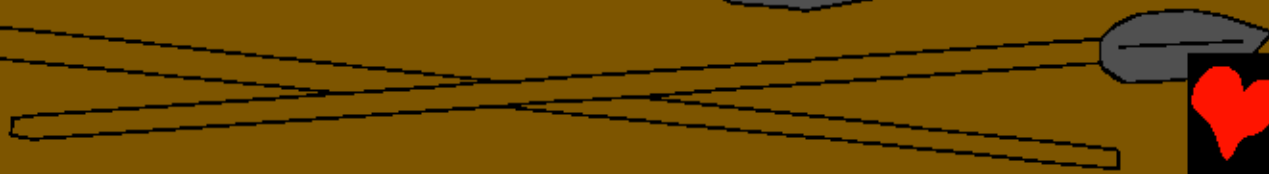


Baga kɛwa ndi ka mbɛkɛ, badɛla ndi
miso ma mbɛkɛ na litalɛ
bingbufu, bubisa ndi
basɛda wa kobuulyo.



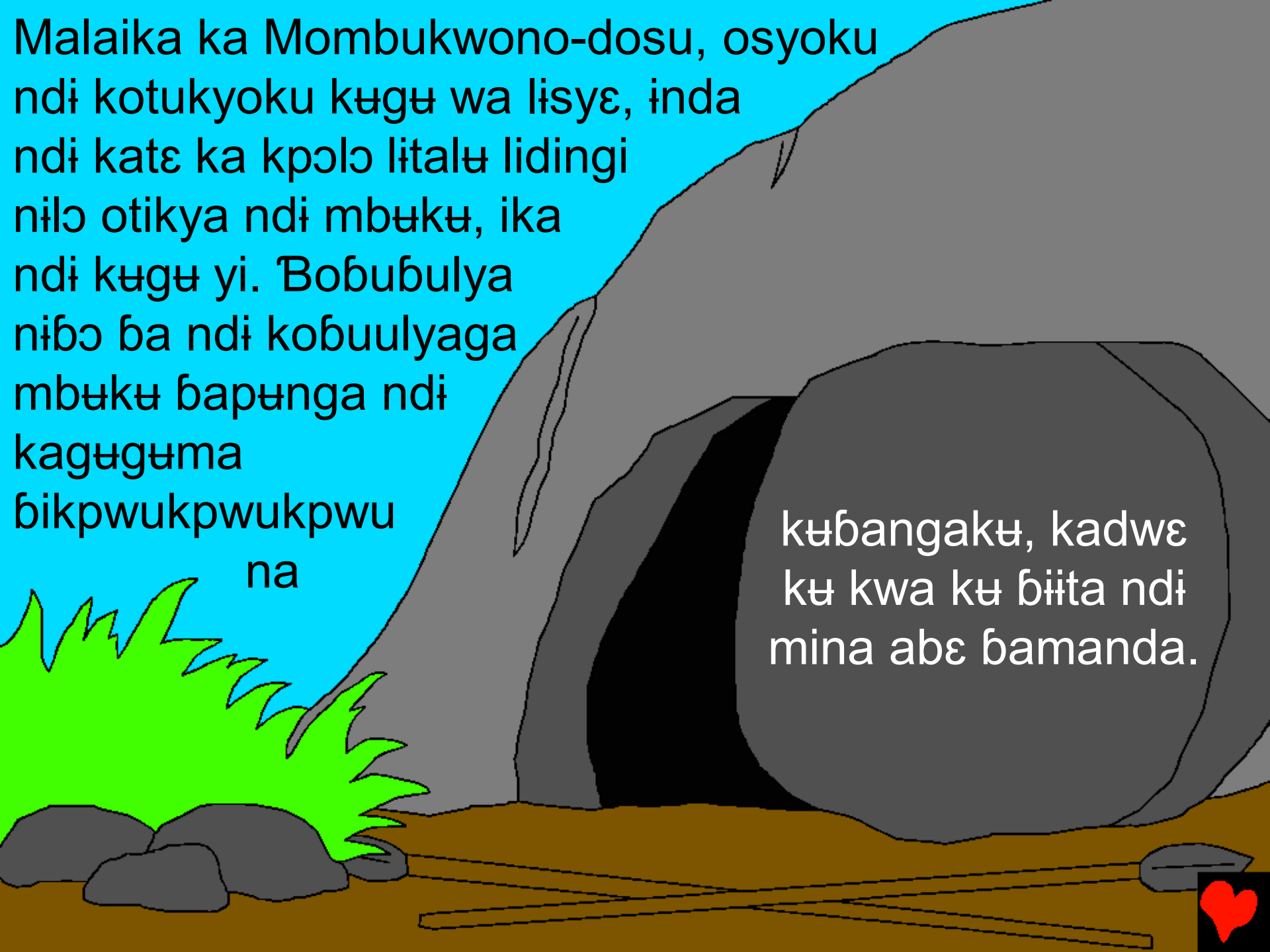
Niyo Lisyε la kimumbiso akitaga ndi,
kwa na bεgala bi ka lisyε la
mambwa la pεso ko mbolugo,
Malia nino a ndi mεtε wa
gεdε wa Magadala pa
imoti na Malia wagεgo,
baga ndi kaanda
mbεkε.

Ko ngbingo bemoti,
azigizo warε
arεnga ndi.



Malaika ka Mombukwono-dosu, osyoku
ndi kotukyoku kɛgɛ wa lisye, inda
ndi kate ka kɔlo litalɛ lidingi
nilo otikya ndi mbɛkɛ, ika
ndi kɛgɛ yi. Bobubulya
nibɔ ba ndi kobuulyaga
mbɛkɛ barɛnga ndi
kagɛgɛma
bikrwukrwukrwu
na

kɛɓangakɛ, kadwe
kɛ kwa kɛ biita ndi
mina abɛ bamanda.



Luki limoti, malaika nino mbikya ndi
boko bi nibo be: «Makobongonitogwe.
Nakaiba ambe makakisa Yeso,
nino babongilogi bi ka
masalaba. Kewe bata
wanu! A beyo, o रुपini
bi ka mbekwe
mabongoni beyo
abikya ndekwe
mino.



Doniku, winoni
kwe o bi mino
mumongoso.»



Boko baba bi nifo batukya ndi bigala-gala ka
mbuke botumini na kɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛ
magyagya mudingi gɔni. Binda ndi
mbangɛ kaɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛɛ
Yeso mongoni mi nimo. Ko
ngbingo bemoti, Yeso bikpe
abangana ndi na boko bi nifo,
umuuso. Bakpudoku ndi,
bavilaga
magɛ

na babibiso.



A ɓeyɔ, Kunzi apa ndi ɔbili kɛgbɛ.
Kinili, apa' ndi mino Mikaki wa bemoti,
kyɛ mɛtɛ wasi nino abinikyana
kobungogonitɔgɛ, luki limoti, inisoni
na ɔbili wa benzɛ na benzɛ.



Ɓalɛma 10:9,10

ƞakabikya ɔingbanganya ko misa ka ɔatɛ ɔasi ɔe Yeso ni Mombukwono-dosu, wakabailya ka limɛngi kakɛ ɔe Kunzi arupisatɛ ndi ka mɔkɛ, winisono na muhukuso. A ɔeyɔ, mɛmbanzɛ kabailya ka limɛngi, Kunzi aitizatɛ mɛtɛ wongbingbili, katɛmbɛlaga gɔni ɔingbanganya na mɛnɔkɛ kaki, inisono na muhukuso.

Yuani 3:16,17

A ɔeyɔ, Kunzi ara ndi ɔɔili kɛgɔe. Kinili, ará ndi mino Mikaki wa ɔemoti, kyɛ mɛtɛ wasi nino abinikyana kobungogonitɔgɛ, luki limoti, inisoni na ɔɔili wa ɔenze na ɔenze. Kunzi katikokugɛ ndi Mikaki kako mɛkɔmbɛ ka ɔɔili. Luki limoti, atikoku ndi kahukuso yi.



1 Yuani 5:11-13

Ƴɔdɛmɛ bi a bɛ: Kunzi atipóni ndi ɔbɪlɪ wa bɛnzɛ na bɛnzɛ.
Mikaki no a pisi kadwɛ ka ɔbɪlɪ yi nɪno. Mɛtɛ yi nɪno a no
Miki, a na ɔbɪlɪ yi nɪno, nɪno kɛɔtɛ no Miko-Kunzi, kɛɔtɛ na
ɔbɪlɪ. Namukpikilyo ibunu nɪbo mabinɪkyana lino ko
Miko-Kunzi likpɛmɛka li nɪlɪ, iba kyɛ wiboni bɛ ma na ɔbɪlɪ
wa bɛnzɛ na bɛnzɛ.



Matayo 26-28; Luka 22-24; Yuani 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Lika NT (lik) © 2019, Wycliffe Bible Translators, Inc. All
rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/LIKWBT/MAT/1>

©2025 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

